

برنامج  
الأغذية  
العالمي



Programme  
Alimentaire  
Mondial

World  
Food  
Programme

Programa  
Mundial  
de Alimentos

**Segundo período de sesiones ordinario  
de la Junta Ejecutiva**

**Roma, 2 y 3 de junio de 2003**

# **INFORMES DEL DIRECTOR EJECUTIVO SOBRE ASUNTOS OPERACIONALES**

**Tema 6 del programa**

***Para información\****

**S**

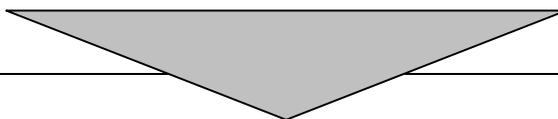
Distribución: GENERAL  
**WFP/EB.2/2003/6-A**  
14 abril 2003  
ORIGINAL: INGLÉS

## **AUMENTOS DE PRESUPUESTO DE PROYECTOS DE DESARROLLO APROBADOS POR EL DIRECTOR EJECUTIVO ENTRE EL 1º DE JULIO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 2002**

\* De conformidad con las decisiones de la Junta Ejecutiva sobre el sistema de gobierno, aprobadas en los períodos de sesiones anual y tercero de 2000, los temas presentados a título informativo no se debatirán a menos que los miembros de la Junta así lo pidan expresamente antes de la reunión y la Presidencia dé el visto bueno a la petición por considerar que es adecuado dedicar tiempo de la Junta a ello.

La tirada del presente documento es limitada. Los documentos de la Junta Ejecutiva se pueden consultar en el sitio Web del PMA (<http://www.wfp.org/eb>).

# Nota para la Junta Ejecutiva



**El presente documento se remite a la Junta Ejecutiva a efectos de información.**

La Secretaría invita a los miembros de la Junta que deseen formular alguna pregunta de carácter técnico sobre este documento a dirigirse a los funcionarios del PMA encargados de la coordinación del documento, que se indican a continuación, a ser posible con un margen de tiempo suficiente antes de la reunión de la Junta.

Director Asociado de Operaciones, Sr. J. Wickens tel.: 066513-2758  
Departamento de Operaciones (OD):

Jefa, Servicio de Programación (ODP): Sra. G. Jerger tel.: 066513-2501

Para cualquier información sobre el envío de documentos para la Junta Ejecutiva, diríjase a la Supervisora de la Dependencia de Servicios de Reuniones y Distribución (tel.: 066513-2328).



---

Entre el 1° de julio y el 31 de diciembre de 2002, el Director Ejecutivo autorizó, en virtud de las facultades en él delegadas, 23 aumentos de presupuesto de proyectos aprobados. El valor total de los alimentos correspondientes a esos aumentos asciende a 4.546.996 dólares EE UU; y el costo total para el PMA, a 14.274.651 dólares. En las páginas siguientes figuran las cifras presupuestarias detalladas y los motivos de cada uno de los aumentos.



**AUMENTOS DE PRESUPUESTO DE PROYECTOS DE DESARROLLO APROBADOS AUTORIZADOS POR EL DIRECTOR EJECUTIVO, EN VIRTUD DE LAS FACULTADES EN ÉL DELEGADAS, DEL 1º DE JULIO AL 31 DE DICIEMBRE DE 2002 (dólares EE UU)**

Región/país, número y título del proyecto	Presupuesto corriente		Revisión autorizada		Cuantía del aumento	
	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA
<b>AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE</b>						
Bolivia 10002.0 – Act. 2 Alimentación escolar en la zona del proyecto Cotagaita San Juan del Oro (Potosí)	3 271 390*	5 040 411*	3 472 626	5 802 399	201 236	761 988
	<u>Motivo de la revisión</u>					
	Permitir la programación de una contribución en especie:					
	1) Sustitución de 1.052,25 toneladas de harina de trigo, 0,20 toneladas de leche descremada en polvo enriquecida, 0,004 toneladas de carne en conserva y 26 toneladas de productos varios con 1.588,94 toneladas de trigo.					
	2) Adición de 1.501,95 toneladas de trigo.					
Bolivia 10002.0 – Act. 4 Apoyo educacional a niños en edad escolar y preescolar: desarrollo integral de niños menores de 6 años de edad en las zonas más deprimidas	2 490 000*	7 712 494*	3 089 650	9 512 596	599 650	1 800 102
	<u>Motivo de la revisión</u>					
	Permitir la programación de una contribución en especie:					
	1) Adición de 4.475 toneladas de trigo y aumento de 261.430 dólares de otros costos operaciones directos (OCOD).					
	2) Aumento de 745.705 dólares para transporte externo mediante una contribución noruega.					



**AUMENTOS DE PRESUPUESTO DE PROYECTOS DE DESARROLLO APROBADOS AUTORIZADOS POR EL DIRECTOR EJECUTIVO, EN VIRTUD DE LAS FACULTADES EN ÉL DELEGADAS, DEL 1º DE JULIO AL 31 DE DICIEMBRE DE 2002 (dólares EE UU)**

Región/país, número y título del proyecto	Presupuesto corriente		Revisión autorizada		Cuantía del aumento	
	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA
El Salvador 3886.01 Mejoramiento de la enseñanza primaria y la atención preventiva de salud basadas en la comunidad	4 079 3	6 830 833*	4 884 79	8 559 133	805 472	1 728 300
<u>Motivo de la revisión</u>						
Adición de 1.855 toneladas de arroz, 4,930 toneladas de maíz y 100 toneladas de aceite vegetal para permitir la programación de una contribución en especie.						
 Haití 10007.0 – Act. 1 Ayuda para los comedores escolares en zonas afectadas por la pobreza	2 721 0	9 718 838*	2 721 0	10 002 1	0	283 303
<u>Motivo de la revisión</u>						
1) Sustitución de 1.000,55 toneladas de maíz por 850.467 toneladas de harina de maíz, sobre la base de su valor. 2) Revisión y aumento de la matriz de transporte interno, almacenamiento y manipulación (TTAM), de 63,91 dólares por tonelada a 80 dólares por tonelada						
Nicaragua 4571.01 Apoyo para mejorar la seguridad alimentaria en el hogar de las familias pobres del medio rural en zonas afectadas por la sequía y las inundaciones	965 336	1 862 709*	965 336	2 144 767	0	282 058

**AUMENTOS DE PRESUPUESTO DE PROYECTOS DE DESARROLLO APROBADOS AUTORIZADOS POR EL DIRECTOR EJECUTIVO, EN VIRTUD DE LAS FACULTADES EN ÉL DELEGADAS, DEL 1º DE JULIO AL 31 DE DICIEMBRE DE 2002 (dólares EE UU)**

Región/país, número y título del proyecto	Presupuesto corriente		Revisión autorizada		Cuantía del aumento	
	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA
<u>Motivo de la revisión</u>						
Aumento del costo de transporte externo para ajustar los costos efectivos al plan presupuestario, y adición de OCOD.						
<b>ORIENTE MEDIO, ASIA CENTRAL Y EL MEDITERRÁNEO</b>						
Egipto 10003.0 – Act. 1	1 312 933*	1 899 449*	1 312 933	1 941 491	0	42 042
Asistencia a familias sin tierras en el Alto Egipto para la creación de activos						
<u>Motivo de la revisión</u>						
Aumento del costo de transporte externo para registrar una tasa de transporte de 99 dólares por tonelada.						
Egipto 10003.0 – Act. 2	414 268*	612 036*	480 268	683 184	66 000	71 148
Apoyo a las comunidades vulnerables del desierto						
<u>Motivo de la revisión</u>						
Adición de 110 toneladas de dátiles.						
Egipto 10003.0 – Act. 3	3 490 088*	4 689 071*	3 490 088	5 179 561	0	490 490
Asentamiento en nuevas tierras						
<u>Motivo de la revisión</u>						
Aumento del costo de transporte externo para ajustar los costos efectivos al plan presupuestario.						



**AUMENTOS DE PRESUPUESTO DE PROYECTOS DE DESARROLLO APROBADOS AUTORIZADOS POR EL DIRECTOR EJECUTIVO, EN VIRTUD DE LAS FACULTADES EN ÉL DELEGADAS, DEL 1º DE JULIO AL 31 DE DICIEMBRE DE 2002  
(dólares EE UU)**

Región/país, número y título del proyecto	Presupuesto corriente		Revisión autorizada		Cuantía del aumento	
	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA
Egipto 10003.0 – Act. 4 Asentamiento en las nuevas tierras de Wadi El Sayda	1 646 585*	2 064 754*	1 865 585	2 328 379	219 000	263 625
			<u>Motivo de la revisión</u>			
			Adición de 365 toneladas de dátiles.			
<b>ASIA</b>						
 Bhután 3734.02 Apoyo a la enseñanza primaria	2 764 707*	5 022 249*	2 764 707	5 404 994	0	382 745
			<u>Motivo de la revisión</u>			
			Aumento del costo de TTAM y transporte externo para ajustar los costos efectivos al plan presupuestario.			
India 10008.0 – Act. 1 Apoyo a los servicios integrados de desarrollo infantil	23 913 254*	39 885 327*	24 054 689	40 103 906	141 435	218 579
			<u>Motivo de la revisión</u>			
			Adición de 54 toneladas de galletas para permitir la programación de una contribución negociada localmente.			
Laos 5874.00 Mejora de la seguridad alimentaria de los hogares	2 122 880*	3 596 433*	2 122 880	3 701 437	0	105 004

**AUMENTOS DE PRESUPUESTO DE PROYECTOS DE DESARROLLO APROBADOS AUTORIZADOS POR EL DIRECTOR EJECUTIVO, EN VIRTUD DE LAS FACULTADES EN ÉL DELEGADAS, DEL 1º DE JULIO AL 31 DE DICIEMBRE DE 2002 (dólares EE UU)**

Región/país, número y título del proyecto	Presupuesto corriente		Revisión autorizada		Cuantía del aumento	
	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA
<u>Motivo de la revisión</u>						
Aumento de la tasa de TTAM, de 93 a 143 dólares por tonelada.						
<b>ÁFRICA ORIENTAL Y CENTRAL</b>						
Etiopía 10004.0 – Act. 3 Mejora de la enseñanza mediante la alimentación escolar	20 309 875*	33 364 905*	20 511 756	36 225 296	201 881	2 860 391
<u>Motivo de la revisión</u>						
Sustitución de 3.459 toneladas de galletas por 6.880 toneladas de mezcla de maíz y soya (MMS), 1.330 toneladas de famix y 800 toneladas de aceite vegetal para mantener una iniciativa piloto de matriculación y asistencia de las niñas a la escuela.						
Djibouti 5875.00 Asistencia a grupos vulnerables	532 347*	1 098 378*	532 347	1 108 080	0	9 702
<u>Motivo de la revisión</u>						
Aumento del costo de transporte externo para ajustar los costos efectivos al plan presupuestario.						
<b>ÁFRICA MERIDIONAL</b>						
Madagascar 10010.0 – Act. 1 Nutrición comunitaria	9 118 800*	15 831 367*	9 118 800	15 933 238	0	101 871
<u>Motivo de la revisión</u>						
Aumento del costo de transporte externo para ajustar los costos efectivos al plan presupuestario.						



**AUMENTOS DE PRESUPUESTO DE PROYECTOS DE DESARROLLO APROBADOS AUTORIZADOS POR EL DIRECTOR EJECUTIVO, EN VIRTUD DE LAS FACULTADES EN ÉL DELEGADAS, DEL 1º DE JULIO AL 31 DE DICIEMBRE DE 2002  
(dólares EE UU)**

Región/país, número y título del proyecto	Presupuesto corriente		Revisión autorizada		Cuantía del aumento	
	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA
<b>ÁFRICA OCCIDENTAL</b>						
Benin 10094.0 – Act. 2 Asistencia a grupos vulnerables y lucha contra los efectos de la subalimentación	1 660 200	2 482 574	1 660 200	2 564 502	0	81 928
	<u>Motivo de la revisión</u>					
	Aumento del costo de transporte externo para ajustar los costos efectivos al plan presupuestario.					
 Cabo Verde 6263.00 Asistencia a comedores de escuelas primarias y de preescolar	2 793 306*	6 052 058*	2 997 996	5 845 439	204 690	206 619
	<u>Motivo de la revisión</u>					
	Sustitución de 2.052 toneladas de maíz por 202 toneladas de carne en conserva, y adición de 101 toneladas de carne en conserva.					
Gambia 5932.01 Proyecto comunitario de alimentación escolar	4 184 503*	8 463 528*	4 602 803	9 214 495	418 300	750 967
	<u>Motivo de la revisión</u>					
	Adición de 550 toneladas de arroz, 700 toneladas de MMS, 70 toneladas de azúcar, 60 toneladas de aceite vegetal y 120 toneladas de leguminosas, debido a una revisión de la escala de las raciones de alimentos.					

**AUMENTOS DE PRESUPUESTO DE PROYECTOS DE DESARROLLO APROBADOS AUTORIZADOS POR EL DIRECTOR EJECUTIVO, EN VIRTUD DE LAS FACULTADES EN ÉL DELEGADAS, DEL 1º DE JULIO AL 31 DE DICIEMBRE DE 2002 (dólares EE UU)**

Región/país, número y título del proyecto	Presupuesto corriente		Revisión autorizada		Cuantía del aumento	
	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA
Gambia 5932.01 Proyecto comunitario de alimentación escolar	4 602 803*	9 515 573*	4 887 430	10 226 465	284 627	710 892
<u>Motivo de la revisión</u>						
Adición de 1.590 toneladas de cereales para permitir la programación de una contribución en especie.						
Côte d'Ivoire 3358.02 Apoyo al programa comunitario	2 010 594*	3 372 144*	2 405 624	3 894 424	395 030	522 280
<u>Motivo de la revisión</u>						
Adición de 640 toneladas de cereales, 107 toneladas de carne en conserva, 54 toneladas de aceite vegetal y 27 toneladas de sal yodada.						
Malí 10011.0 – Act. 3 Asistencia a los comedores escolares y la educación de las niñas	3 472 645*	6 990 565*	3 472 645	7 282 838	0	292 273
<u>Motivo de la revisión</u>						
Aumento del costo de transporte externo y TTAM para ajustar los costos efectivos al plan presupuestario.						



**AUMENTOS DE PRESUPUESTO DE PROYECTOS DE DESARROLLO APROBADOS AUTORIZADOS POR EL DIRECTOR EJECUTIVO, EN VIRTUD DE LAS FACULTADES EN ÉL DELEGADAS, DEL 1º DE JULIO AL 31 DE DICIEMBRE DE 2002 (dólares EE UU)**

Región/país, número y título del proyecto	Presupuesto corriente		Revisión autorizada		Cuantía del aumento	
	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA
Malí 10011.0 – Act. 1, 2 y 3 Act. 1: Alimentos por trabajo/alimentos para la capacitación (AAT/APC) Act. 2: Comedores escolares Act. 3: Salud y nutrición	7 286 105*	14 313 287*	7 286 105*	15 107 128	0	793 841
<u>Motivo de la revisión</u>						
Aumento del costo de transporte externo y TTAM para ajustar los costos efectivos al plan presupuestario.						
Níger 10015.0 – Act. 1, 2 y 3 Act. 1: Desarrollo rural Act. 2: Asistencia alimentaria a las escuelas primarias de las zonas vulnerables Act. 3: Ayuda a mujeres y niños vulnerables a la malnutrición	12 630 614*	28 900 330*	13 640 289	30 828 071	1 009 675	1 927 741
<u>Motivo de la revisión</u>						
Prórroga de un año, del 1º de enero al 31 de diciembre de 2003, debido a la armonización de los ciclos del programa del Marco de Asistencia de las Naciones Unidas para el Desarrollo (UNDAF), con el siguiente aumento presupuestario:						
i) Act. 1: Adición de 3.100 toneladas de cereales y 170 toneladas de aceites y grasas. Variación de la tasa de TTAM, de 120 a 126 dólares por tonelada.						
ii) Act. 2: Adición de 250 toneladas de cereales, 35 toneladas de artículos varios, 75 toneladas de aceites y grasas y 210 toneladas de leguminosas. Adición de 9.781 dólares en concepto de OCOD.						
iii) Act. 3: Adición de 284 toneladas mezclas alimentarias y alimentos compuestos, 25 toneladas de aceites y grasas.						



**AUMENTOS DE PRESUPUESTO DE PROYECTOS DE DESARROLLO APROBADOS AUTORIZADOS POR EL DIRECTOR EJECUTIVO, EN VIRTUD DE LAS FACULTADES EN ÉL DELEGADAS, DEL 1º DE JULIO AL 31 DE DICIEMBRE DE 2002  
(dólares EE UU)**

Región/país, número y título del proyecto	Presupuesto corriente		Revisión autorizada		Cuantía del aumento	
	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA	Costo de los alimentos	Costo total para el PMA
	iv) Aumento de 164.480 dólares en concepto de costos de apoyo directo (CAD).					

**Resumen**

El costo total de los aumentos de presupuesto arriba indicados es el siguiente:

**Costo de los alimentos: 4 546 996**

**Costo total para el PMA: 14 274 651**



\* El valor corresponde al saldo de los recursos comprometidos en el momento en que éstos transfirieron al sistema WINGS.